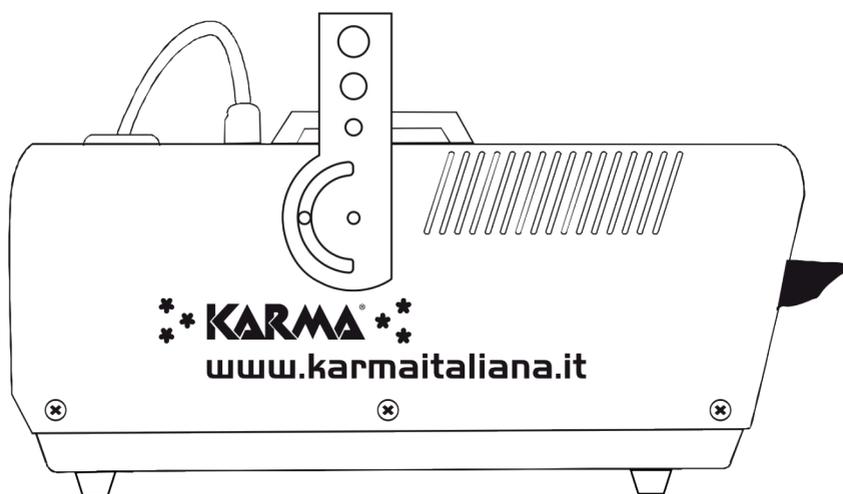


---

**KARMA**

# SNOW 600

Macchina per la neve  
Snow machine



## MANUALE DI ISTRUZIONI

Instruction Manual

---

[www.karmaitaliana.it](http://www.karmaitaliana.it)

**INDICE / INDEX**

· ITALIANO

**PAG. 4**

· ENGLISH

**PAG. 8**

**PT** Faça a leitura deste código QR para verificar a disponibilidade do manual na sua língua

**ES** Escanea este código QR para comprobar la disponibilidad del manual en tu idioma

**FR** Scannez le code QR pour vérifier la disponibilité du mode d'emploi dans votre langue.

**DE** Scannen Sie den QR-Code, um nach dem Handbuch in Ihrer Sprache, wenn es verfügbar ist, zu suchen



· OTHER LANGUAGES ·

· AUTRES LANGUES ·

· OTRAS LENGÜAS ·



· OTROS IDIOMAS ·

**CONTENUTO DELLA CONFEZIONE / INSIDE THE PACKAGING**SNOW  
SnowTELECOMANDO  
Remote controlRICEVITORE  
ReceiverMANUALE  
Manual

---

## SPECIFICHE TECNICHE- TECHNICAL SPECIFICATIONS

---

<b>Alimentazione</b>	220V/240V 50Hz~
<b>Potenza</b>	600W
<b>Raggio d'azione</b>	4m
<b>Capacità serbatoio</b>	1 lt.
<b>Consumo liquido</b>	100ml / min
<b>Tempo preriscaldamento</b>	2 minuti
<b>Accessori</b>	Radiocomando e staffa di fissaggio
<b>Batteria radiocomando</b>	Alcalina 23A 12V
<b>Frequenza radiocomando</b>	433,92 Mhz
<b>Colore</b>	Grigio e nero
<b>Dimensioni</b>	39 x 26 x 23cm
<b>Peso</b>	3,6 kg

<b>Power supply</b>	220V/240V 50Hz~
<b>Power</b>	600W
<b>Operating range</b>	4m
<b>Tank capacity</b>	1 lt.
<b>Liquid consumption</b>	100ml / min
<b>Preheating time</b>	2 minutes
<b>Accessories</b>	Wireless remote control and bracket
<b>Remote contr. battery</b>	Alcaline 23A 12V
<b>Remote contr. frequency</b>	433,92 Mhz
<b>Colour</b>	Grey and black
<b>Dimensions</b>	39 x 26 x 23cm
<b>Weight</b>	3,6 kg

**IT**

Il fabbricante, allo scopo di migliorare i propri prodotti, si riserva il diritto di modificarne le caratteristiche siano esse tecniche o estetiche, in qualsiasi momento e senza alcun preavviso.

**EN**

The manufacturer, in order to improve its products, reserves the right to modify their characteristics whether technical or aesthetic, at any time and without notice.

## GRAZIE PER IL VOSTRO ACQUISTO

Il prodotto da Lei acquistato è frutto di un'accurata progettazione da parte di ingegneri specializzati. Per la sua fabbricazione sono stati impiegati materiali di ottima qualità per assicurarne il funzionamento nel tempo. Il prodotto è stato realizzato in conformità alle normative imposte dall'Unione Europea, garanzia di affidabilità e sicurezza.

Vi preghiamo di leggere attentamente questo manuale prima di iniziare ad utilizzare l'apparecchio al fine di sfruttarne appieno le potenzialità.

Augurandoci che rimarrete soddisfatti del vostro acquisto, vi ringraziamo nuovamente per la fiducia riposta nel nostro marchio e vi invitiamo a visitare il nostro sito internet [www.karmaitaliana.it](http://www.karmaitaliana.it) dove troverete l'intera gamma dei prodotti, insieme ad informazioni ed aggiornamenti utili.



## PRECAUZIONI ED AVVERTENZE

- Leggete con attenzione le istruzioni riportate su questo manuale e seguitele scrupolosamente.
- Conservate il manuale per future consultazioni e allegatelo se cedete l'apparecchio ad altri.
- Il dispositivo funziona con pericolosa tensione di rete a 230V. Non apritelo, non smontatelo e non cercate di intervenire al suo interno. In caso di utilizzo improprio esiste il pericolo di una scarica elettrica.
- Prima di collegare l'apparecchio assicuratevi sempre che la tensione della rete elettrica corrisponda a quella indicata sul prodotto e che il tasto di accensione sia in posizione OFF.
- Versate l'apposito liquido nel serbatoio sempre prima di collegare alla corrente e accendere l'apparecchio. Non accendete mai la macchina senza liquido.
- Utilizzate sempre liquidi appropriati, specifici per macchine per la neve. L'utilizzo di liquidi errati potrebbe danneggiare seriamente il prodotto.
- Non rivolgete mai il getto che fuoriesce dalla macchina direttamente verso le persone.
- Per evitare il rischio di cortocircuiti non esponete la macchina a temperature elevate (oltre i 40°), pioggia o umidità.
- Evitate che nel prodotto entrino liquido infiammabile, acqua o oggetti metallici.
- Non posizionate recipienti pieni di liquido, come ad esempio vasi, sull'apparecchio o in prossimità di esso metallici.
- Non toccate il prodotto con le mani bagnate.
- Installate il prodotto in posizione stabile e areata, lontano da fonti di calore e non ostruite le prese d'aria.
- Trattate l'apparecchio e i suoi comandi con la dovuta delicatezza, evitando vibrazioni, cadute o colpi.
- Se il prodotto non si accende controllate il fusibile e se necessario sostituitelo con uno dello stesso tipo e amperaggio, dopo aver scollegato l'apparecchio dall'alimentazione.
- In caso di problemi di funzionamento interrompete l'uso immediatamente. Non tentate di riparare l'apparecchio per conto vostro, ma rivolgetevi all'assistenza autorizzata. Riparazioni effettuate da personale non competente potrebbero creare gravi danni sia all'apparecchio che alle persone.
- Scollegate l'unità dall'alimentazione e svuotate il liquido dal serbatoio quando non è in uso.
- Non staccate il cavo di alimentazione tirandolo dal filo. Non tagliate, piegate, danneggiate o modificate il cavo di alimentazione e controllate sempre che sia in buone condizioni.
- Per la pulizia del prodotto usate esclusivamente uno panno umido, evitando solventi o detersivi di qualsiasi genere
- Se il prodotto viene utilizzato in presenza di bambini devono essere strettamente sorvegliati.

## CONDIZIONI DI GARANZIA

Il prodotto è coperto da garanzia in base alle vigenti normative nazionali ed Europee.

Per le condizioni complete di garanzia e per effettuare richieste di assistenza visitate il sito: [www.karmaitaliana.it](http://www.karmaitaliana.it).

- La garanzia copre i difetti di fabbrica ed i guasti verificatisi nei primi 2 anni dalla data di acquisto. Nel caso di acquisto con fattura, la garanzia è limitata ad 1 anno.
- Sono esclusi i guasti causati da imperizia o da uso non appropriato dell'apparecchio
- La garanzia non ha più alcun effetto qualora l'apparecchio risulti manomesso.
- La garanzia non prevede necessariamente la sostituzione del prodotto.
- Sono escluse dalla garanzia le parti esterne, le batterie, le manopole, gli interruttori, e le parti asportabili o consumabili.
- Le spese di trasporto e i rischi conseguenti sono a carico del proprietario dell'apparecchio
- A tutti gli effetti la validità della garanzia è avallata unicamente dalla presentazione della fattura o scontrino d'acquisto.

Vi suggeriamo anche di procedere alla registrazione del prodotto sul nostro sito internet, [www.karmaitaliana.it](http://www.karmaitaliana.it) loggandovi nell'area riservata. Avrete così la possibilità di tener traccia della validità della garanzia e di ricevere aggiornamenti sui nostri articoli.



Questo simbolo vi avverte della presenza di istruzioni d'uso e manutenzione importanti, nel manuale o nella documentazione che accompagna il prodotto



Questo simbolo vi avverte della presenza di materiale non isolato "sotto tensione" ad elevato voltaggio, all'interno del prodotto, che può costituire pericolo di folgorazione per le persone.



Il marchio CE indica che questo prodotto è conforme alle direttive europee e relative normative ad esso applicabili. La documentazione di conformità in forma completa è reperibile presso la società Karma Italiana Srl.



Ai sensi del Decreto Legislativo N°49 del 14 Marzo 2014 - " Attuazione delle Direttive 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)".

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014.

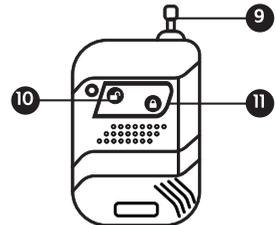
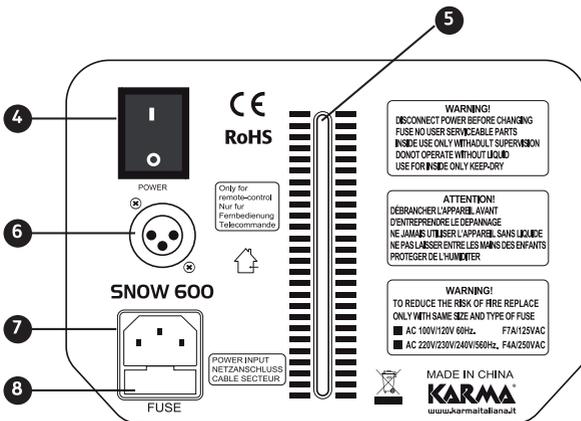
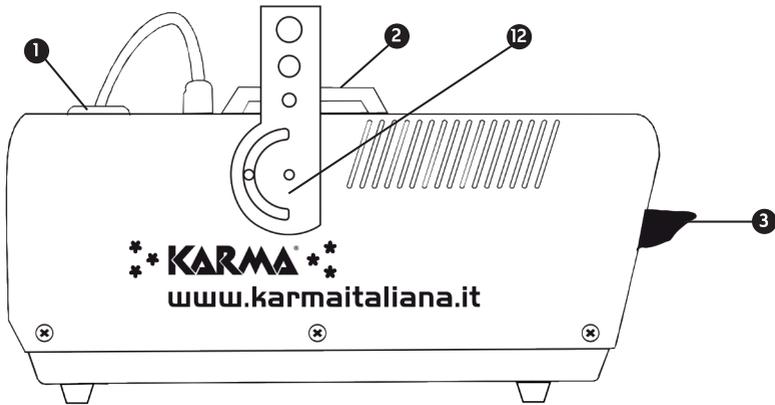


Il telecomando del prodotto contiene una batteria che, in base alla Direttiva Europea 2013/56/EU, non può essere smaltita con i normali rifiuti domestici. Informarsi sulle normative locali relative alla raccolta differenziata delle batterie: un corretto smaltimento permette di evitare conseguenze negative per l'ambiente e la salute.

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE



Il fabbricante, KARMA ITALIANA SRL, dichiara che il tipo di apparecchiatura macchina per la neve con radiocomando SNOW 600 è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: [www.karmaitaliana.it](http://www.karmaitaliana.it)  
Karma Italiana Srl



**1. SERBATOIO**

In grado di contenere fino a 1 litro di liquido. Abbiate cura di utilizzare esclusivamente liquidi specifici per le macchine da neve. (Karma art. LIQ SN5)

**2. MANIGLIA**

Utilizzatela per trasportare agevolmente l'apparecchio. Durante il trasporto non inclinate l'apparecchio per evitare fuoriuscite di liquido.

**3. BOCCHETTA DI FUORIUSCITA**

Attraverso i microfori di questo manicotto uscirà una sorta di schiuma che simula l'effetto neve.

**4. TASTO DI ACCENSIONE****5. FERITOIA LIVELLO LIQUIDO**

Permette di controllare istantaneamente il livello di liquido presente nel serbatoio. Terminato ogni utilizzo, prima di riporre l'apparecchio, suggeriamo di svuotare il serbatoio ed effettuare un ciclo di pulizia della pompa e tubazioni tramite l'utilizzo di apposito liquido (Karma LIQ C2-5). La pulizia permette di evitare che rimanga liquido nei componenti interni. Tale liquido, seccandosi, potrebbe lasciare residui che nel tempo finirebbero per danneggiare l'apparecchio.

**6. PRESA RADIOCOMANDO**

A questa presa va collegata la ricevente del radiocomando in dotazione. Quando la ricevente capterà il segnale del radiocomando azionerà la pompa attivando la creazione dell'effetto.

**7. PRESA DI ALIMENTAZIONE**

Collegate qui il cavo in dotazione che andrà poi collegato ad una presa elettrica domestica 220V.

**8. VANO PORTA FUSIBILE**

Nel caso in cui l'apparecchio non dovesse accendersi dopo aver agito sull'apposito tasto (4), è possibile che sia bruciato il fusibile di protezione. Per effettuare la verifica, scollegate il cavo di alimentazione dalla presa quindi aprite il vano porta fusibile e controllate in controluce che il filamento sia integro. Se necessario sostituite il fusibile con uno di eguale valore amperometrico. Nel caso il fusibile dovesse bruciarsi nuovamente suggeriamo di far controllare l'apparecchio dal servizio di assistenza tecnico autorizzato.

**9. ANTENNA**

Estendetela per la massima resa nella trasmissione.

**10. TASTO DI AVVIO**

Ad apparecchio acceso, premendo il tasto verrà inviato l'impulso di attivazione.

**11. TASTO DI ARRESTO**

Premete questo tasto per arrestare l'effetto.

**12. STAFFA**

L'apparecchio è munito di staffa per il posizionamento su tralicci. Appoggiate la staffa sulla parte superiore della macchina e fissatela tramite i 2 pomelli avvitandoli fino a bloccare la staffa nella posizione desiderata. Consigliamo sempre l'utilizzo di un cavo di sicurezza che il vostro rivenditore di fiducia saprà suggerirvi.

## THANK YOU FOR YOUR PURCHASE

The product you have purchased is the result of careful planning by specialized engineers. High quality materials were used for its construction, to ensure its functioning over time.

The product is manufactured in compliance with the strict regulations imposed by the European Union, a guarantee of reliability and safety.

Please read this manual carefully before starting using the device in order to take advantage of its full potential. Hoping that you will be satisfied of your purchase, we thank you again for your trust in our brand and we invite you to visit our website [www.karmaitaliana.it](http://www.karmaitaliana.it) where you will find the whole range of our products, along with useful information and updates.



## CAUTIONS AND WARNINGS

- Read and follow strictly the instructions contained in this manual.
- Keep this manual for future reference and include it if you give the product to another user.
- This device works with dangerous 230V mains power. Do not open, do not disassemble and don't try to operate inside. In case of wrong use an electric shock may occur.
- When you connect the fixture always check that the power outlet's voltage corresponds to the voltage indicated on the unit and that the on/off switch is in the OFF position.
- Pour the snow liquid into the tank before connecting to the power supply and turning on the appliance. Never use the machine without liquid.
- Only use liquids specific for snow machines. The use of wrong liquids could seriously damage the product.
- Never address the snow output directly towards people.
- To avoid the risk of shortcircuits don't expose the machine to high temperatures (above 40°), rain or humidity.
- Do not allow flammable liquid, water or metal objects to enter the product.
- Do not place any recipients filled with liquids, such as vases, on top of or directly next to the appliance.
- Don't touch the product with wet hands.
- Install the product in a stable and ventilated position, far from heat sources and don't obstruct the air vents.
- Use the fixture and its controls with due accuracy, avoiding falls, vibrations or impacts.
- If the product doesn't turn on, check the fuse and if necessary replace it with one of the same type and rating, after disconnecting the fixture from power.
- In the event of a serious operating problem, stop using the product immediately. Never try to repair it by yourself, but contact the authorized technical service center. Repairs carried out by unskilled persons could lead to serious damages both to the fixture and to people.
- Disconnect the unit from power and empty the tank when it is not used.
- Never disconnect the product from the power source by pulling on the cord. Do not cut, kink, otherwise damage nor modify the power supply cord and periodically check that it is in good condition.
- To clean the product, use only a damp cloth, avoiding solvents or detergents of any kind.
- If the product is used in the presence of children they must be supervised.

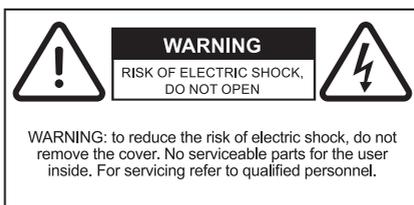
## WARRANTY CONDITIONS

The product is covered by warranty according to current national and European regulations.

For detailed warranty conditions and RMA requests please refer to our website: [www.karmaitaliana.it](http://www.karmaitaliana.it)

- The warranty covers manufacturing defects and faults occurred in the first 2 years from the date of purchase. In case of purchase with invoice, the warranty is limited to 1 year.
- Damages caused by negligence or wrong use of the device are not covered by warranty.
- The warranty is no longer effective if the item is modified or disassembled by not authorized people.
- This warranty doesn't necessarily envisage the product's replacement.
- External components, batteries, knobs, switches and any removable or subject to wear and tear parts are excluded from warranty.
- Shipment for the return of faulty items is at expense and risk of the owner.
- For all intents and purposes the warranty is effective only upon exhibition of the invoice or of the purchase receipt.

We also suggest to register your product on our website [www.karmaitaliana.it](http://www.karmaitaliana.it), after signing in to access the reserved area. In this way you will have the possibility to keep track of the warranty validity and to receive updates on our items.



This symbol alerts you of the presence of important operating and maintenance instructions, in the manual or in the documentation accompanying the product



This symbol alerts you to the presence of uninsulated dangerous voltage within the product's enclosure that might be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock. Do not open the product's case.



The CE mark indicates that this product complies with the applicable European directives and their related standards. Compliance documentation in complete form is available at the company Karma Italiana Srl



Directive 2012/19/UE regarding electric and electronic equipment waste (WEEE).

The symbol of the crossed-out dustbin indicates that the product at the end of its life must be collected separately from other waste. The user must, therefore, confer the fixture complete with all the essential components to an authorized disposal center for collection of electronic and electrical waste, or return it to the dealer when buying new equipment of equivalent type, at a rate of one to one, or one to zero if external dimension is less than 25cm. Appropriate separate collection to send the decommissioned equipment to recycling, treatment and environmentally compatible disposal helps to prevent negative impact on the environment and human health and promotes recycling of the materials making up the product. In Italy illegal dumping of the product by the user entails the application of administrative sanctions pursuant to Legislative Decree n. 49 (14/03/2014).



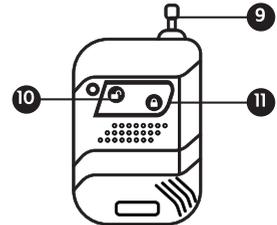
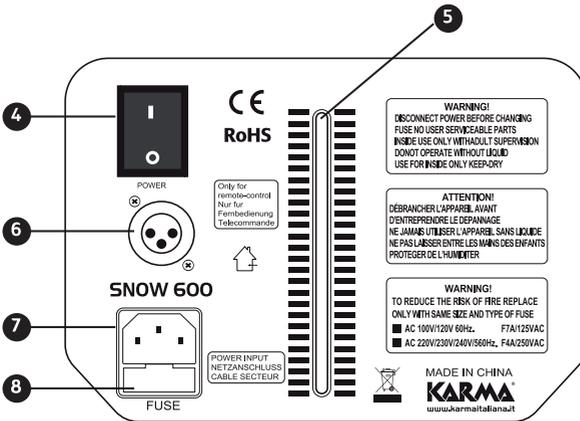
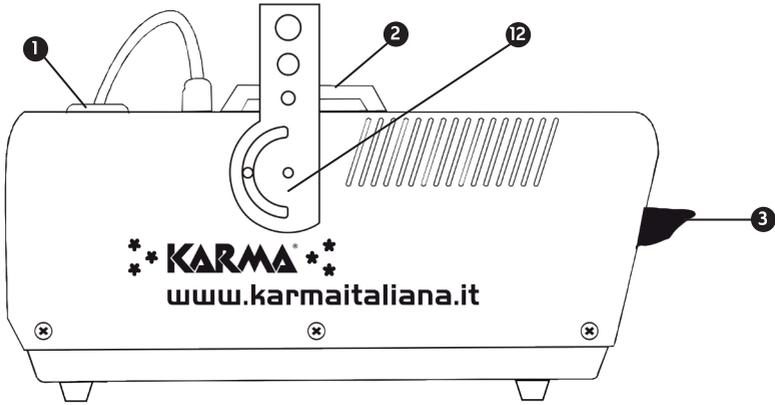
The product's remote control contains a battery, which according to the European Directive 2013/56/EU, cannot be disposed of with normal household waste. Please inquire about the local regulations regarding the separate collection of batteries: a correct disposal allows to avoid negative consequences for the environment and health.

### **EU COMPLIANCE DECLARATION**



Hereby, KARMA ITALIANA SRL declares that the radio equipment type snow machine with wireless remote control SNOW 600 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [www.karmaitaliana.it](http://www.karmaitaliana.it).

**Karma Italiana Srl**



**1. TANK**

It can contain up to 1 liter of fluid.

Take care to use only specific liquids for smoke machines. (Karma item LIQ SN5)

**2. HANDLE**

Use it to carry easily the fixture. Don't tilt the machine while moving it, to avoid liquid spills.

**3. OUTPUT NOZZLE**

A sort of foam simulating the snow effect will come out through the micro-holes of this nozzle.

**4. ON/ OFF SWITCH****5. LIQUID LEVEL WINDOW**

Thanks to this window you can instantly check the level of liquid in the tank. After each use, before storing the appliance, we suggest emptying the tank and carrying out a cleaning cycle of the pump and pipes using the specific fluid (Karma LIQ C2-5). Cleaning prevents snow liquid from remaining in the internal components. When this liquid dries, it leaves residues, which over time could damage the appliance.

**6. WIRELESS REMOTE CONTROL SOCKET**

The receiver of the included wireless remote control is to be connected here. When the receiver picks up the wireless transmitter's signal, it triggers the pump producing the effect.

**7. POWER SUPPLY SOCKET**

Connect here the included power cable and the other side to a 220V outlet.

**8. FUSE HOUSING**

If the appliance does not turn on after pressing the button (4), the protection fuse might have blown.

To check, disconnect the power cord from the outlet, then open the fuse holder compartment and check against the light that the filament is intact. If necessary, replace the fuse with one of the same rate.

Should the fuse should blow again, we suggest having the appliance checked by the authorized technical service.

**9. ANTENNA**

Extend it to improve the transmission performance.

**10. START KEY**

When the machine is on, press this key to activate the effect.

**11. STOP KEY**

Press this key to stop the effect.

**12. BRACKET**

The machine is endowed with a bracket to mount it on stands. Place the bracket on the upper part of the machine and fix it by means of the 2 knobs, tightening them until it is in the desired position.

We suggest to use always a safety cable that your seller will indicate to you.

---

**KARMA**<sup>®</sup>

*Prodotto da / Produced by:*  
**KARMA ITALIANA SRL**  
Via Gozzano 38 bis  
21052, Busto Arsizio (VA) - Italy



ver. 23.3

Made in China

---

[www.karmaitaliana.it](http://www.karmaitaliana.it)